Sourate XLVI : [Les Dunes] *Al-Aḥqâf*

Texte :

﴿ حمٓ ۝١ تَنزِيلُ ٱلْكِتَٰبِ مِنَ ٱللَّهِ ٱلْعَزِيزِ ٱلْحَكِيمِ ۝٢ ﴾

﴿ 1. ḤÂ'-MÎM. 2. *La descente du Livre de la part d'Allâh, le Fort, le Sage.* ﴾

Commentaire :

(Le commentaire commençant seulement au verset 3 ne comporte donc pas de mention spéciale pour ces deux versets qui sont identiques aux deux premiers versets de la sourate précédente : le commentaire qui en a été donné plus haut vaudra donc également ici.)

Sourate L : Qâf

Texte :

﴿ قٓ ۚ وَٱلْقُرْءَانِ ٱلْمَجِيدِ ۝١ ﴾

﴿ 1. QÂF. *Par le Coran Glorieux.* ﴾

Commentaire :

﴿ قٓ ﴾ إشارة الى القلب المحمدي الذي هو العرش

Le ﴿ *Qâf* ﴾ est une désignation du Cœur Muhammadien (*al-Qalb al-Muḥammadî*) qui est le Trône divin

enveloppant le Tout [163], alors que le ﴿ *Ṣâd* ﴾ est une désignation de la Forme muhammadienne (*aṣ-Ṣûrah al-Muḥammadiyyah*), d'après l'interprétation d'Ibn 'Abbâs qui disait : « *Ṣâd* est une montagne à La Mekke, sur laquelle reposait le Trône du Tout-Miséricordieux, alors qu'il n'y avait ni nuit, ni jour » [164]. Quant à la correspondance du Trône du Tout-Miséricordieux avec le Cœur elle dérive de certains hadiths ; dans l'un le Prophète a dit : ﴿ Le Cœur du croyant est le Trône d'Allâh ﴾, dans un autre, Allâh a proclamé : ﴿ Mon Ciel et Ma Terre ne peuvent Me contenir, mais le Cœur de Mon serviteur croyant Me contient ﴾.

On dit d'autre part, que le *Qâf* est une montagne qui enveloppe le Monde, et derrière laquelle se trouve le Phénix (*al-'Anqâ'*). Du fait qu'il enveloppe le Tout et qu'il est Voile du Seigneur, il n'est pas connu de ceux qui ne sont pas parvenus à la station initiatique du Cœur (*maqâm al-Qalb*), et ne parviennent à le voir que ceux qui l'ont gravi [165].

Allâh a fait ici serment par le *Qâf* et par le Coran Glorieux (*al-Qur'ân al-Majîd*), c'est-à-dire par l'Intellect coranique parfait (*al-'Aql al-qur'ânî al-kâmil*) qui est la Prédisposition primordiale réunissant tous les détails de l'Existence totale. Quand celle-ci se montre

الإلهي المحيط بالكل كما أنّ ﴿ صٓ ﴾ إشارة الى صورته على ما رمز اليه ابن عبّاس في قوله ص جبل بمكة كان عليه عرش الرحمن حين لا ليل و لا نهار و لكونه عرش الرحمن قال ﴿ قلب المؤمن عرش الله ﴾ و قال ﴿ لا يسعني أرضي و لا سمائي و يسعني قلب عبدي المؤمن ﴾

قيل ق جبل محيط بالعالم وراءه العنقاء لإحاطته بالكل و كونه حجاب الرب لا يعرفه من لم يصل الى مقام القلب و إنما يطلع عليه من طلع هذا الجبل

أقسم به و بالقرآن المجيد أي العقل القرآني الكامل فيه الذي هو الاستعداد الأولي الجامع

163. La fonction du *Qâf* comme sigle métonymique du Cœur Muhammadien était déjà énoncée lors du commentaire des lettres *ḤM'SQ*, sourate XLII : « La Délibération ». A cette application microcosmique est ajoutée ici une correspondance macrocosmique.

164. Cf. Les commentaires de la sourate VII : « Les Limbes », et XXXVII : « *Ṣâd* ».

165. Le *Qâf* en tant que montagne est ainsi un équivalent terrestre du Trône, mais le commentateur lui conserve une signification ésotérique et contemplative.

لتفاصيل الوجود كله فإذا برز و صار الى الفعل كان عقلا فرقانيا و لا يخفى مجده و شرفه بهذا المعنى او القرآن المجيد النازل عليه الذي هو بعينه الفرقان البارز الذي أشرنا اليه

جمعهما في القسم لتناسبهما

et passe à l'acte elle devient Intellect distinctif (*'Aql furqânî*) et cela est de nature à justifier parfaitement le qualificatif de "glorieux". On peut considérer aussi que le Coran Glorieux qui descend sur le Prophète est le même que le Forcan apparaissant dont nous parlons.

Le *Qâf* et le *Qur'ân* (dont le nom commence aussi par la lettre *Qâf*) ont été associés dans ce serment en raison de leur affinité [166].

166. On peut remarquer les analogies et les complémentarismes suivants : le *Ṣâd* a un symbolisme à la fois "central" – puisqu'il correspond à une montagne à La Mekke, celle-ci étant le point originel du monde selon la légende, et son centre illustré par les orientations concentriques des musulmans de tous les pays pendant leurs prières – et "circulaire" puisqu'il désigne la Forme Muhammadienne enveloppante de tout le domaine et de toute la réalité divines. De son côté le *Qâf* est la Montagne polaire enveloppant le monde ce qui réunit encore les deux fonctions caractéristiques de la centralité et de la contenance. Cependant le *Qâf* en tant que Cœur Muhammadien homologué au Trône divin est "supérieur" et repose sur le *Ṣâd* qui est le Corps, ou la Forme contenante Muhammadienne, support du Trône divin.

D'autres données traditionnelles parlent de deux montagnes *Qâ* et *Ṣâ* dont les noms sont visiblement en rapport avec le même symbolisme littéral, qui se trouvent le premier à l'Orient du Monde, l'autre à son Extrême-Occident ce qui, en fait, n'est que la transposition sur le plan horizontal et en symbolisme solaire, d'une hiérarchie verticale et de fonction polaire.